



Comune di Bolzano
Stadtgemeinde Bozen

6.0 - Ripartizione Lavori Pubblici
Abteilung für öffentliche Arbeiten

6.5 - Ufficio Amministrazione dei Lavori Pubblici
Amt für Verwaltungsangelegenheiten im Bereich
der öffentlichen Arbeiten

**AVVISO DI AVVIO
DI PROCEDURA NEGOZIATA**

*in adempimento dell'art. 1, comma 2,
della Legge 11 settembre 2020, n.
120*

**BEKANNTMACHUNG ÜBER DIE
EINLEITUNG
EINES VERHANDLUNGSVERFAHRENS**

*gemäß Art. 1, Absatz 2, des Gesetzes Nr.
120 vom 11. September 2020*

Oggetto della gara

Procedura Negoziata:

**MANUTENZIONE ORDINARIA DI
IMMOBILI COMUNALI - OPERE DA
IDRAULICO (Periodo: 2023-2024).**

Betreff der Vergabe

Verhandlungsverfahren:

**ORDENTLICHE INSTANDHALTUNG VON
GEMEINDEEIGENEN IMMOBILIEN -
HYDRAULIKARBEITEN (ZEITRAUM: 2023-
2024).**

Determina a contrarre

Vertragsabschlussverfügung

n./Nr. 3583 del/vom 28.09.2022

Codice Identificativo Gara CIG

Erkennungscode der Ausschreibung (CIG)

9489786325

STAZIONE APPALTANTE

Comune di Bolzano

Ripartizione 6. - Lavori Pubblici

6.8 Ufficio Manutenzione Edifici e Opere
Pubbliche Comunali

**Responsabile unico del
procedimento:**

AUFTRAGGEBER

Gemeinde Bozen

Abteilung 6. - Öffentliche Arbeiten

6.8 Amt für Instandhaltung von öffentlichen
Gebäuden und Bauwerken der Gemeinde

Einzigster Verfahrensverantwortlicher:

Ing. Georg Gschliesser

Ing. Georg Gschliesser

IMPORTO DELLA PRESTAZIONE	BETRAG DER LEISTUNG
Entità complessiva della prestazione in appalto (compresi costi per la sicurezza):	Gesamtbetrag der ausgeschriebenen Leistung (einschließlich Kosten für Sicherheit):
Euro 130.000,00	

DATA DI INVIO LETTERA DI INVITO	DATUM DES VERSANDS DES EINLADUNGS-SCHREIBENS
25.11.2022	

NUMERO OPERATORI ECONOMICI INVITATI	ANZAHL DER EINGELADENEN WIRTSCHAFTSTEILNEHMER
6	

SCADENZA PRESENTAZIONE OFFERTE	TERMINE	SCHLUSSTERMIN FÜR DEN EINGANG DER ANGEBOTE
09.12.2022 ore 12:00		

APERTURA OFFERTE IN SEDUTA RISERVATA - DATA	ÖFFNUNG DER ANGEBOTE IN NICHT ÖFFENTLICHER SITZUNG - DATUM
12.12.2022 ore 9:30	

PROCEDURA DI SCELTA DEL CONTRAENTE	AUSWAHLVERFAHREN
---	-------------------------

Procedura negoziata ai sensi degli artt. 36 comma 2 lett. b), 95 del D.Lgs. 18 aprile 2016, n. 50 e ss.mm.ii. (nel prosieguo anche "Codice"), artt. 26 e 33 L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. ed artt. 9 e segg. del vigente "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti" approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 3 del 25.01.2018 tramite l'utilizzo dell'elenco telematico.

Accordo quadro con un solo operatore art. 54 comma 3 del D.Lgs. 50/2016.

Verhandlungsverfahren im Sinne der Artikel 36 Abs. 2 Buchst. b), 95 des Gv.D. vom 18 April 2016 Nr. 50, i.g.F. (in der Folge auch „Kodex“), Art. 26 und 33 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und Artt. 9 und ff. der geltenden „Gemeindevorordnung über das Vertragswesen“, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 3 vom 25.01.2018 genehmigt wurde.

Rahmenvereinbarung mit einem einzelnen Wirtschaftsteilnehmer Art. 54 Abs. 3 des Gv.D. Nr. 50/2016.

CRITERI DI SELEZIONE DELL'OFFERTA	KRITERIUM ZUR AUSWAHL DES ANGBOTS
<p>Nella procedura negoziata la migliore offerta verrà selezionata ai sensi dell'art. 33 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. con il criterio:</p>	<p>Beim Verhandlungsverfahren wird das beste Angebot nach Art. 33 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F., mit dem folgenden Kriterium ermittelt.</p>
<p><input checked="" type="checkbox"/> dell'Offerta economicamente più vantaggiosa - PREZZO</p>	<p><input checked="" type="checkbox"/> das wirtschaftlich günstigste Angebot - PREIS</p>
<p>oppure</p>	
<p><input type="checkbox"/> dell'Offerta economicamente più vantaggiosa - PREZZO/QUALITÀ</p>	<p><input type="checkbox"/> das wirtschaftlich günstigste Angebot - PREIS/QUALITÄT</p>
PUBBLICAZIONE	VERÖFFENTLICHUNG

25.11.2022



Comune di Bolzano
Stadtgemeinde Bozen

6.0 - Ripartizione Lavori Pubblici
Abteilung für öffentliche Arbeiten

6.5 - Ufficio Amministrazione dei Lavori Pubblici
Amt für Verwaltungsangelegenheiten im Bereich
der öffentlichen Arbeiten

La delibera a contrarre di cui in oggetto e il presente avviso sono pubblicati sul sito istituzionale del **Comune di Bolzano** nella sezione "Amministrazione trasparente" sottosezione "Bandi di gara e contratti".

Die Vertragsabschlussbeschlüsse und diese Bekanntmachung sind auf der institutionellen Webseite der **Gemeinde Bozen** im Abschnitt „Transparente Verwaltung“ im Bereich „Ausschreibungen und Verträge“ veröffentlicht.

DATA DEL PRESENTE AVVISO

DATUM DIESER BEKANNTMACHUNG

25.11.2022

La Direttrice dell'Ufficio Amministrazione Lavori Pubblici
Die Direktorin des Amtes für Verwaltungsangelegenheiten im Bereich der öffentlichen Arbeiten
- dott.ssa Valentina Tomazzoni -

(f.to digitalmente - digital unterzeichnet)